

Distr.  
LIMITED

A/48/L.58\*  
23 June 1994  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

## الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون  
البند ٢٨ من جدول الأعمال

### القضاء على الفصل العنصري وإقامة جنوب افريقيا متحدة وديمقراطية وغير عنصرية

نيجيريا: مشروع قرار

أعمال اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصري

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قراراتها د إ - ١/١٦ المؤرخ ١٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩، و ٧٩/٤٦ ألف المؤرخ ١٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١، و ١١٦/٤٧ ألف المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، و ١/٤٨ ألف المؤرخ ٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣، و ١٥٩/٤٨ ألف المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣، و ٢٣٣/٤٨ ألف المؤرخ ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤، التي اعتمدت كلها بتوافق الآراء،

وإذ تشير أيضا إلى قرارها ١٧٦١ (د - ١٧) المؤرخ ٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٦٢، الذي أنشأت بموجبه اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصري، وإلى قراراتها ١١٦/٤٧ باء المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، و ١٥٩/٤٨ باء المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ بشأن برنامج عمل اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصري، التي اعتمدت بتوافق الآراء،

وإذ تحيط علما مع التقدير بالتقرير النهائي للجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصري، المقدم وفقا للفقرة ٤ (هـ) من قرارها ١٥٩/٤٨ باء<sup>(١)</sup>،

وإذ تحيط علما مع التقدير أيضا بتقرير رئيس اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصري، عن البعثتين التي أوفدهما إلى جنوب افريقيا، مع وفد من اللجنة الخاصة، في الفترتين من ٢٨ شباط/فبراير إلى ٥ آذار/مارس ١٩٩٤ ومن ٦ إلى ١٠ حزيران/يونيه ١٩٩٤، كما هو مبين في التقرير النهائي للجنة الخاصة<sup>(١)</sup>،

\* أعيد إصدارها لأسباب فنية.

(١) A/48/22-S/26714/Add.1

وإذ تشير إلى ما أسهمت به الأمم المتحدة ولجنتها الخاصة لمناهضة الفصل العنصري والدول الأعضاء في الأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية وغير الحكومية والمجتمع الدولي ككل، على مر العقود، في الجهود التي أدت إلى إنهاء الفصل العنصري،

وإذ تشير أيضا إلى قرار مجلس الأمن ٩١٩ (١٩٩٤) المؤرخ ٢٥ أيار/مايو ١٩٩٤،

وإذ تلاحظ بارتياح عظيم أن جنوب افريقيا، وقد استعادت مكانها الحقيقي في المجتمع الدولي، تعترم المشاركة في أعمال الأمم المتحدة وفقا لمبادئ ومقاصد ميثاق المنظمة،

١ - تعرب عن بالغ ارتياحها لدخول أول دستور ديمقراطي وغير عنصري لجنوب افريقيا حيز النفاذ في ٢٧ نيسان/أبريل ١٩٩٤، واجراء انتخابات على أساس صوت لكل شخص في الفترة من ٢٦ إلى ٢٩ نيسان/أبريل ١٩٩٤، واجتماع برلمان جديد لجنوب افريقيا في ٥ أيار/مايو ١٩٩٤، وتنصيب رئيس دولتها وإقامة حكومة للوحدة الوطنية في ١٠ أيار/مايو ١٩٩٤؛

٢ - تهنئ جميع مواطني جنوب افريقيا وزعماءهم السياسيين على نجاحهم في اثناء الفصل العنصري والقيام، من خلال مفاوضات عريضة القاعدة، بإرساء الأسس لإقامة جنوب افريقيا جديدة ديمقراطية وغير عنصرية تكفل لكل فرد فيها ولأبنائها كافة حقوقا متساوية ومضمونة؛

٣ - تلاحظ أهمية ما اتخذته الجمعية العامة ومجلس الأمن من اجراءات أسهمت اسهاما كبيرا في اثناء الفصل العنصري واقامة جنوب افريقيا متحدة وديمقراطية وغير عنصرية؛

٤ - تشني على الأمين العام لنجاحه في تنفيذ وإنجاز المهام التي أسندتها اليه قرارات مجلس الأمن والجمعية العامة ذات الصلة، ولاسيما قرارات مجلس الأمن ٧٦٥ (١٩٩٢) المؤرخ ١٦ تموز/يوليه ١٩٩٢، و ٧٧٢ (١٩٩٢) المؤرخ ١٧ آب/أغسطس ١٩٩٢، و ٨٩٤ (١٩٩٤) المؤرخ ١٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤، وذلك من خلال جهود ممثله الخاص، وقرار الجمعية العامة ٤٨/١٥٩ ألف المتعلق ببعثة مراقبي الأمم المتحدة في جنوب افريقيا؛

٥ - تشني أيضا على منظمة الوحدة الافريقية والكمونولث والاتحاد الأوروبي للمساهمات الهامة التي قدموها بوسائل من بينها إيفاد بعثات المراقبين، وعلى حركة بلدان عدم الانحياز لدعمها عملية التغيير السلمي الذي توجت بالانتخابات؛

٦ - تعرب عن تقديرها للجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصري للدور الهام الذي قامت به كمركز تنسيق للعمل الدولي في دعم الجهود المبذولة للقضاء على الفصل العنصري في جنوب افريقيا واقامة مجتمع ديمقراطي وغير عنصري في ذلك البلد؛

٧ - ترحب بعودة جنوب افريقيا إلى مجتمع الأمم الممثل في الجمعية العامة للأمم المتحدة، وتطلب من وكالات الأمم المتحدة المتخصصة والمؤسسات المتصلة بها اتخاذ الاجراءات الضرورية لإعادة اقرار العضوية الكاملة لجنوب افريقيا؛

٨ - تقرر أن تعتبر، على أساس استثنائي، أن متأخرات جنوب افريقيا التي تراكمت حتى تاريخه كانت نتيجة لظروف خارجة عن إرادتها، وبناء على ذلك، لا محل في هذا الصدد لمسألة انطباق المادة ١٩ من ميثاق الأمم المتحدة المتعلقة بفقدان حقوق التصويت في الجمعية العامة؛

٩ - تعتبر، كما ذكر في التقرير النهائي للجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصري<sup>(١)</sup>، أن ولاية اللجنة الخاصة قد انتهت بنجاح، وتقرر إنهاءها اعتباراً من تاريخ اعتماد هذا القرار؛

١٠ - تطلب إلى الأمين العام أن ييسر نقل مجموعة "الفن في مناهضة الفصل العنصري" إلى مؤسسة يتفق عليها مع ممثلين معينين من حكومة جنوب افريقيا، وعرضها في تلك المؤسسة؛

١١ - تناشد بقوة الدول الأعضاء والمجتمع الدولي توفير المساعدة بسخاء لحكومة وشعب جنوب افريقيا في مجال تنفيذ برامج التعمير والتنمية لبلدهما، وتطلب إلى الأمين العام أن ينظر، بالتشاور مع حكومة جنوب افريقيا، في تعيين منسق رفيع المستوى للأنشطة الانمائية التي تضطلع بها الأمم المتحدة في ذلك البلد؛

١٢ - تقرر أن ترفع من جدول الأعمال المؤقت لدورتها التاسعة والأربعين البند المعنون "القضاء على الفصل العنصري وإقامة جنوب افريقيا متحدة وديمقراطية وغير عنصرية".

-----